



インド・日本ビジネスセッション @ 75 今後 5 年間で 5 兆円のパートナーシップを実現するために 2022 年 12 月 20 日(火)0930-1300 時(IST)、ホテル・ル・メリディアン、ニューデリー

インドと日本は、ここ数年の日印両首相によるハイレベル首脳会談を経て、協力とパートナーシップの新しいパラダイムに乗り出しました。今年3月の日印国交樹立70周年を記念した岸田外相のニューデリー訪問は、日印の友好関係をさらに推進する画期的な機会となりました。

この重要な訪問の中で、日本は今後 5 年間でインドに 5 兆円の投資を行うことを表明し、幅広い活動を網羅することで、日本の投資を促進し、インドの人材を育成し、弾力的なサプライチェーンを構築することを約束しました。これらの発表は、デジタル変革、クリーンエネルギー、テクノロジー、先進製造業、金融、スタートアップなど、さまざまな分野で新たなビジネス協力の機会を開くものです。

インド産業連盟(CII)は、在インド日本国大使館と共催で「India-Japan@75」を開催し、日印間のパートナーシップ強化に向けた取り組みを継続します。インド産業連盟(CII)は、在インド日本国大使館と共催で、2022年12月20日(土)0930-1300時にニューデリーのホテル・ル・メリディアンにて「India-Japan@75: Realizing the ¥ 5 trillion Partnership in Next Five Years」(インド・日本@75:今後5年間のパートナーシップの実現)を開催します。

本セッションは、インドと日本の企業の代表者、政府高官、両国の専門家が、両首脳が掲げたビジョンの実現に向けた協力強化のロードマップを検討するためのプラットフォームを提供することを目的としています。また、将来の技術・金融協力の機会、グリーン成長のためのパートナーシップ、新興企業や製造業の革新における協力などについて、焦点を絞ったセッションが行われる予定です。

このセッションは、今年迎えた日印国交樹立 70 周年を記念する一連の活動の締めくくりとして、最近、駐インド日本国大使に就任された鈴木浩大使のご好意により開催されるものであります。 つきましては、12 月 20 日に開催されるこの重要なフォーラムに是非ご参加くださいますようお願い申し上げます。この重要なフォーラムに参加するために、2022 年 12 月 15 日までに以下のフォームに応じて参加表明をいただくか、ご推薦くださいますようお願いいたします。

登録リンク:

https://cam.mycii.in/OR/OnlineRegistrationLogin.html?EventId=E00005787

© Confederation of Indian Industry	

皆様のご参加をお待ちしております。





Business Session on India – Japan @ 75

Realizing the \ 5 Trillion Partnership in Next Five Years
0930 - 1300 hrs (IST); Tuesday, 20 December 2022, Hotel Le Meridien, New Delhi

India and Japan have embarked on a new paradigm of co-operation and partnership following the high-level summit meetings between the Prime Ministers of India and Japan in the last few years. The visit of His Excellency Prime Minister Kishida to New Delhi in March this year on the occasion of the 70 years of diplomatic relations between the two countries was a landmark occasion to further drive India-Japan friendship.

During this important visit, Japan had committed an investment of JPY 5 trillion in India over the next five years, covering a wide spectrum of activities, thereby boosting Japanese investments, skill Indian manpower and build resilient supply chains. These announcements open new business cooperation opportunities in various sectors such as digital transformation, clean energy, technology, advanced manufacturing, financing, start up, among others.

In continuation of these efforts for strengthening the partnership between our two nations, Confederation of Indian Industry (CII), jointly with Embassy of Japan in New Delhi, is organizing a Session on "India-Japan@75: Realizing the \ 5 trillion

Partnership in Next Five Years" on 20th December 2022 from 0930 – 1300 hrs at Hotel Le Meridian, New Delhi.

The session aims to provide a platform to representatives from Indian and Japanese businesses apart from senior officials from Government and experts from both countries to deliberate on the roadmap for enhancing the cooperation to realise the vision set by both the leaders. There would be focussed sessions to discuss future technology and financial cooperation opportunities, partnership for green growth and collaboration in start-ups and innovation in manufacturing.

HE Mr Hiroshi Suzuki, who has recently taken over as the Ambassador of Japan to India has kindly consented to grace the occasion as this session concludes the series of activities commemorating the 70th anniversary of the establishment of diplomatic relations between India and Japan which was celebrated during this year.

I am writing to cordially invite you to join this important forum on 20th December. Request you to kindly confirm your participation or nominate a senior colleague in this important forum by <u>15th December 2022</u>.

Registration Link:

https://cam.mycii.in/OR/OnlineRegistrationLogin.html?EventId=E000057872





Look forward to your kind participation.

Business Session on India – Japan @ 75
Realizing the ¥ 5 trillion Partnership in Next Five Years
1000 - 1315 hrs (IST); Tuesday, 20 December 2022, Hotel Le Meridien, New Delhi

	Opening Session		
	On the 70th anniversary of the establishment of diplomatic relations between India and Japan, the annual summit between the two leaders earlier this year laid out a roadmap for deepening the Special Strategic and Global Partnership between the two countries in a post-COVID world.		
1000-1045 hrs	Japan is one of the leading investors in India but there is still scope for further expansion. With many reforms having taken place in India over the last few years, including the notable Goods and Services Tax, the investment and sourcing environment in India has greatly improved. Many top Japanese companies are leveraging access to the Indian market for investments and attaining notable success. However, there are others, including small and medium enterprises, who are looking out for investment opportunities, outside Japan, within Asia.		
	As we move beyond 70 years of partnership, this conference will focus on the new and immediate business opportunities existing/emerging for Japanese and Indian companies in identified sectors such as clean energy, energy efficiency, Industry 5.0, Biotechnology, Hydrocarbon fuels, Nano-science & technology, Robotics, Agri-value chain and Processing and other strategic areas of collaboration. The session will also highlight India's strength as a favorable investment destination for Japanese investors and deliberate on areas to facilitate their greater participation in the future.		
5 Mins	Welcome and Opening Remarks	Mr Sachit Jain	
	Professional and opening remaine	Member CII National Council and	
		Vice Chairman & Managing Director Vardhman Special Steels Ltd.	
		Mr Susumu Wakamori	
5 Mins	Remarks	President, JCCII & Marubeni India	
10 Mins	Special Address	H. E. Mr Hiroshi Suzuki	
		Ambassador of Japan to India	
10 Mins	Special Address	Mr Amitabh Kant*	
		G20 Sherpa,	
		Government of India	
		or Mr Anurag Jain*	
		Secretary, DPIIT	
		Government of India	
5 Mins	Concluding Remarks	Mr Bharat Joshi	
		Co-Chair, CII Japan Committee &	
		Director, Associated Container Terminals Limited	

[©] Confederation of Indian Industry





1100 – 1200 hrs	Session on "Enhancing the Technology Collaboration in Emerging Sectors" Japan has been a global leader of new technologies, often facilitated by its existing strengths in manufacturing, digital infrastructure and a significant knowledge base. Synergies between India and Japan's innovation ecosystems are extensive and both sides have been collaborating with each other to bridge technology gaps. The post pandemic era has encouraged manufacturing companies for greater adoption of technologies that are inclusive and sustainable. There are many complementarities & drivers for the Japan-India digital partnership to foster beneficial innovation and competition, while managing risks. India has a growing number of government-led digital platforms for many essential services, such as Aadhaar cards and UPI. As one of the many growth possibilities, collaboration with Japanese companies is attractive. The session will comprise of discussions and deliberations towards enhancing Japanese technological collaboration in the Indian manufacturing sector and its role in the digital transformation. The Session will discuss the way forward to help the start-ups with global market access, to support Japanese investors invest in Indian innovation and to support the government's Make in India for the world across sectors.	
5 Mins	Chair & Session Moderator	Deloitte
30 Mins	Mr Sunil Vachani* Chairman & Managing Director Dixon Technologies Mr Pranav Komerwar* CEO, Displays & Semiconductor Business Vedanta Group or Mr Bhavesh Gupta* Chief Operating Officer Paytm	Mr Bharat Kaushal, Managing Director, Hitachi India Mr Girish Kumar Surpur General Manager, NEC Corporation India Private Limited and Director, NICDC Logistics Data Services Limited
20 Mins	Q&A	Mr Takashi Suzuki Chief Director General of Japan External Trade Organization(JETRO)
5 Mins	Session Close	

[©] Confederation of Indian Industry





1215 – 1315 hrs	Session on "Partnering for Green Growth for Sustainable Development"			
	India and Japan recognized the importance and imminence of tackling climate change and shared significance of various pathways for pragmatic energy transitions reflecting different national circumstances and constant innovation in achieving global net-zero emission. The launch of the India-Japan Clean Energy Partnership (CEP) for cooperation has been important step forward towards achieving sustainable economic growth, addressing climate change and ensuring energy security.			
	Forging green partnerships will play a critical role in climate mitigation by accelerating sustainable financing. There is a need to focus on arenas such as net zero emissions, climate-resilient development, and advocate climate mitigation by stationing low-emission technologies and clean energy infrastructure in key sectors. The green hydrogen technology is evolving as a strategic partnership and bilateral collaboration will be extremely beneficial to support each other across the value chain. The CEP also offers opportunities for cooperation in sectors like EVs, battery storage, Solar PV Cells, Wind Energy etc. This session will explore ways in which the private sector can mobilize technologies and various green finance mechanisms to ensure that both India and Japan remain on a low-carbon growth trajectory. It will also focus on how both countries can leverage their partnership to work collaboratively in order to achieve climate-resilient development.			
5 Mins	Chair & Session Moderator			
30 Mins	Remarks by Panelist			
	Mr. Abhay Bakre*, Director General, Bureau of Energy Efficiency	Mr Yoshiro Kaku, Chief Representative (India) New Energy and industrial technology Development Organization (NEDO)		
	Mr Manoj Upadhayay* Founder & Managing Director ACME Group Or Toyota*	Mr. Shuichi Ito, Managing Director, Toshiba India Pvt. Ltd.		
20 Mins	Q&A			
5 Mins	Closing remarks			
End of Seminar followed by Business Networking over Lunch				

[©] Confederation of Indian Industry